

**Zeitschrift:** Curaviva : revue spécialisée  
**Herausgeber:** Curaviva - Association des homes et institutions sociales suisses  
**Band:** 2 (2010)  
**Heft:** 4: Pour entrée immédiate : recherche personnel soignant  
  
**Rubrik:** Actualités

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Actualités

## International

### 2011, Année européenne du bénévolat

L'Union européenne a proclamé 2011 Année européenne du bénévolat, afin de donner de la visibilité au volontariat et de faire connaître et reconnaître auprès de l'opinion publique les activités bénévoles dans lesquelles s'engagent plus de 100 millions d'Européens. En Suisse, selon les données de l'Office fédéral de la statistique pour 2007, 1,5 million de bénévoles interviennent dans le cadre d'associations, d'institutions et d'organisations, c'est-à-dire 24% de la population résidente âgée de plus de 15 ans. Leur engagement représente 331 millions d'heures de travail, soit 172 000 postes à plein temps – sans compter l'aide et les services apportés de façon informelle à des proches et à des voisins. Pour rendre hommage à ces volontaires, la Suisse participera donc également à cette année thématique. Le coup d'envoi sera donné à Berne, le 4 décembre prochain.

(amn/www.parlement.ch)

### Nouveau lexique pour le diagnostic Alzheimer

(..) 2010. L'heure est-elle venue de donner une nouvelle définition de [la maladie d'Alzheimer]? C'est ce que pense un groupe d'experts internationaux: ils estiment qu'une nouvelle définition pourrait notamment aider à sélectionner de manière précoce certains patients pour différents essais thérapeutiques. En pratique, ce groupe animé par le Pr Bruno Dubois (Unité Inserm «Neuro-anatomie fonctionnelle du comportement et de ses troubles», groupe hospitalier Pitié-Salpêtrière, Paris) vient de proposer un nouveau lexique qui révisé et uniformise la définition de la maladie d'Alzheimer; une initiative prise au vu des avancées récentes dans ce domaine et en intégrant notamment les biomarqueurs qui sont, selon eux, la clé de son diagnostic. (...) Schématiquement, ce groupe d'experts redéfinit la maladie comme un syndrome clinico-biologique, ce qui permet de poser un diagnostic beaucoup plus précoce. Pour Bruno Dubois et ses collègues, «il n'est plus nécessaire d'attendre l'examen post-mortem pour confirmer le diagnostic qui peut désormais être porté grâce à des marqueurs biologiques identifiables facilement chez les patients vivants, et ce même à un stade très précoce de la maladie». (...) Pour satisfaire les critères les patients doivent présenter des troubles épisodiques de la mémoire (syndrome amnésique de type hippocampique) ainsi que des signes biologiques (au moins un biomarqueur positif); critères objectifs établis par différentes

techniques d'imagerie cérébrale et par analyse du liquide céphalorachidien. Les auteurs soulignent que la simplicité des critères proposés présente l'avantage principal «de ne plus attendre que le patient ait développé une démence avérée et de ne plus exclure du diagnostic et des traitements de nombreux patients qui ont des signes de la maladie en dépit de l'absence d'incapacité fonctionnelle.» (...) La recherche de ce nouveau cadre de diagnostic a stimulé le débat sur la définition même de la maladie d'Alzheimer et les affections apparentées. (...) La proposition du «Groupe de travail international pour la recherche sur les nouveaux critères pour le diagnostic de la maladie d'Alzheimer» a pour but de faire avancer le débat scientifique dans ce domaine. La pierre angulaire de ce nouveau lexique est de réunir en une même entité la phase prodromique et la démence.

(Revue Médicale Suisse)

## Suisse

### Ces proches qui soignent

Les proches qui soignent leurs parents ou leur partenaire âgés y consacrent jusqu'à 64 heures par semaine. Selon une étude, ils, ou plutôt elles – deux tiers sont des femmes – ne le font pas uniquement par affection, mais aussi pour des motifs financiers et faute d'alternative. S'ils avaient le choix, les proches investiraient nettement moins de temps dans les soins, a indiqué Pasqualina Perrig-Chiello, psychologue de l'Université de Berne, qui a présenté début septembre les résultats de l'étude commandée par l'Association d'aide et de soins à domicile. Les partenaires, qui consacrent jusqu'à plus de 60 heures par semaine aux soins, souhaiteraient n'en dédier que 25 à 30. Les enfants, qui accomplissent en règle générale moins de 30 heures par semaine, évaluent entre 15 et 20 heures ce qu'ils considèrent comme une prestation raisonnable. Les résultats présentés ne concernent que la Suisse alémanique. Ceux pour la Suisse romande et le Tessin seront connus en 2011.

(Le Temps/ATS)

## Fribourg

### Psychiatrie de liaison

Cet automne, le Réseau fribourgeois en santé mentale (RFSM) et les EMS fribourgeois ont tiré le bilan de trois ans de psy-



chirurgie de liaison généralisée. Le RFSM est un pôle de compétences médicales et psychosociales, qui intervient dans les domaines des enfants et adolescents, des adultes et des personnes âgées. En EMS, les équipes bilingues et interdisciplinaires (psychiatres, psychologues, infirmières) interviennent pour gérer les situations les plus complexes, par le biais de consultations de liaison. Actuellement, 33 homes fribourgeois participent au projet, à la totale satisfaction des équipes. Selon ce premier bilan, une cinquantaine d'hospitalisations ont pu être évitées chaque année grâce à cet accompagnement extrahospitalier, informe l'Association fribourgeoise des EMS. La Direction de la santé et des affaires sociales du canton de Fribourg soutient financièrement le projet. «Cette nouvelle structure est l'aboutissement d'une vaste réorganisation de la santé mentale fribourgeoise», indique le RFSM, qui emploie environ 500 collaborateurs déployés sur 11 sites dans le canton de Fribourg.  
(amn/Afipa)

## Valais

### Alzheimer: campagne inédite

«Parmi votre clientèle se trouvent sans doute des gens d'un certain âge. Peut-être auriez-vous remarqué des petites modifications du comportement? Des oublis de rendez-vous? Des questions répétitives?» Les coiffeurs valaisans ont reçu durant l'automne une brochure destinée à améliorer le contact et les relations avec des clients pouvant souffrir de la maladie d'Alzheimer. C'est le premier corps de métier visé par une campagne d'information qui a le mérite de la nouveauté et se veut pragmatique. Les explications du Dr Martial Coutaz, le président d'Alzheimer Valais: «Nous avons renoncé au traditionnel envoi groupé de flyers qui finissent souvent dans la poubelle.» Alzheimer Valais a donc conclu un accord avec trois grandes marques de produits régulièrement utilisés par les coiffeurs. Alzheimer Valais espère ainsi pouvoir sensibiliser un maximum de figaros valaisans aux problèmes qu'ils peuvent rencontrer à coiffer un client souffrant de tels troubles. «Cette nouvelle brochure fournit des informations générales sur les démences. De plus, l'encart «Des clients atteints d'Alzheimer – Chez le coiffeur» répertorie conseils et renseignements concrets sur les façons d'agir dans le quotidien.»  
(Le Nouvelliste)

## Vaud


### La municipalité de Gland se soucie de ses aînés

Gland a grandi très vite. Raison pour laquelle elle est restée jeune: seulement 9% de sa population a plus de 65 ans. Les autorités ont décidé de ne pas attendre le vieillissement des habitants pour aborder les préoccupations des aînés. A l'appui d'une vaste enquête menée par Pro Senectute, la Municipalité entend construire une vraie politique d'intégration sociale pour les seniors d'aujourd'hui et de demain. Un rapport d'enquête sera transmis à la Municipalité avant la fin 2010. C'est sur la base de ce «diagnostic communautaire» que des déci-







sions politiques pourront être prises. «Nous allons analyser attentivement toutes les remarques inscrites dans le diagnostic, assure Daniel Collaud, municipal en charge des affaires sociales à Gland. Nous devons probablement débloquer des crédits pour améliorer les infrastructures. Mais surtout, nous souhaitons dynamiser les réseaux sociaux et favoriser les activités en groupe. Car le pire, c'est la détresse morale chez les personnes dans la solitude.» Un autre problème préoccupe la population et les autorités: le logement des seniors. «Des appartements protégés seront créés dans le futur bâtiment intergénérationnel de La Chavanne ainsi que dans le futur éco-quartier de Communet-Borgeaud, indique Daniel Collaud. Nous avons d'autre part relancé le canton au sujet de notre projet d'EMS à côté du siège de l'UICN (Union mondiale pour la conservation de la nature), où la commune, propriétaire d'un terrain, est disposée à octroyer un droit de superficie.»  
(La Côte) ●







Annonce

**PAPIVAL<sup>SA</sup>**  
**EMBALLAGE**  
**HYGIENE**



**HYGIÈNE**  
Papival SA est une entreprise spécialisée dans la distribution de produits et matériels d'hygiène. Elle met à disposition de sa clientèle un assortiment complet dans les domaines de l'essuyage, du nettoyage et de la protection. Papival SA distribue également une gamme de produits d'emballage et de conditionnement.

**Papival SA** • Rte de Chippis – CP 4235 • 1950 Sion 4 Switzerland • Tél. +41 (0)27 205 70 20 • [www.papival.ch](http://www.papival.ch)